



IMC KOMPAS:
DOBRO POSLOVNO PONAŠANJE
I ETIČKI KODEKS





IMC

INT'L METALWORKING CO.



ISCAR

Kompletna alatna rješenja
za strojnu obradu



IT.TE.DI.

Specijalni vrhunski modularni alati
od PKD za obradu aluminija



UNITAC

Kompletna asortiman svrdla
za duboko bušenje



TAEGUTEC

Kompletna alatna rješenja za strojnu
obradu i industrijski proizvodi



UOP

Solid tvrdometalni i brzorezni
alati za strojnu obradu



METALDUR

Specijalna proizvodnja CBN
pločica i Grip alata



INGERSOLL

Rezni alati za automobilsku i
industriju ukovnja i kalupa



OUTILTEC

Standardna svrdla, topovska
svrdla i stupnjevana svrdla



IMCD

Proizvodni centar
Pogoni za proizvodnju alata
Smješteni u istočnoj Aziji



TUNGALOY

Kompletna alatna rješenja
za strojnu obradu



WERTEC

Standardni alati, specijalni razvrtači
na pločice i alati za rastokarivanje



MORSE

Proizvodnja standardnih i
specijalnih tvrdometalnih glodala



Power Precision Performance

IMCO

Napredni tvrdometalni alati



PRECISION CUTTING TOOLS

PCT

Precizni rezni alati, tvrdometalna
glodala i svrdla



ALAT-FLO

Standardni, specijalni alati za navoje
Alati za urezivanje u naftnoj industriji



January 2022

Od predsjednika uprave:

Inovativnost, integritet i izvrsnost potiču naš uspjeh. Integriramo i poštujemo različite kulture i jezike naših tvrtki IMC Grupe, da bismo stvorili iznimnu i jedinstvenu korporativnu kulturu.

Naša istaknuta pozicija unutar globalne industrije izravna je posljedica stalnih napora, teškog rada i beskompromisne predanosti svih naših djelatnika i poslovnih suradnika za uspjeh IMC Grupe. Globalno i lokalno poslovno okruženje postaje sve složenije sa većim propisima i konkurencijom. Kao priznanje takvim izazovima, izrađen je IMC Kompas dobro poslovno ponašanje i etički kodeks su stvoreni kako bi se potvrdile naše ključne vrijednosti i pravila.

Očekujemo da osoblje, dioničari, poslovni partneri i svi suradnici primijene ta načela u svim poslovnim aktivnostima u ime tvrtke IMC.

Integritet i odanost temelj su svih uspješnih organizacija. Zajedno ćemo nastaviti poštovati našu ponosnu povijest, postavljajući najbolji mogući primjer u svakom trenutku i pružajući nadahnuće za druge.

S poštovanjem,

Jacob Harpaz
Predsjednik i predsjednik
Grupa tvrtki IMC





IMC KOMPAS DOBRO POSLOVNO PONAŠANJE I ETIČKI KODEKS

A. Usklađenost u tvrtki IMC: Vođenje primjerom	5
B. Poštena postupanja	8
1. Zaštita korporativne imovine	8
2. Poštena konkurencija i interakcija s trećim stranama	8
3. Precizna dokumentacija	8
4. Bez sukoba interesa, bez trgovanja na temelju povlaštenih informacija, bez koruptivnih praksi.....	9
C. Motiviranje na izvrsnost–Dobro upravljanje radnom snagom.....	11
D. Odnosi s poslovnim suradnicima.....	11
1. Događaji s poslovnim suradnicima	11
2. Darovi i pokloni.....	11
E. Jednaka globalna sukladnost	12
1. Nadzori kontrole.....	12
2. Sankcije inozemne politike.....	13





IMC KOMPAS



A Usklađenost u tvrtki IMC: Vođenje primjerom

Članovi i djelatnici tvrtke IMC s pravom se mogu ponositi na našu bogatu korporativnu povijest i kulturu. To je bila pokretačka snaga iza velikog dijela našeg uspjeha. Neprestano radimo na očuvanju i održavanju vrijednosti koje su IMC učinile svjetskim liderom i vrlo posebnim mjestom za rad.

IMC Kompas A je način za promicanje i održavanje najviših etičkih i zakonskih normi ponašanja i osiguravanje da tvrtke u okviru naše Grupe te zaposlenici uvijek ispravno postupaju.

Biti dio tvrtke Berkshire Hathaway („BRK”) znači i da se na sve nas primjenjuje Kodeks poslovnog ponašanja tvrtke Berkshire Hathaway („Kodeks BRK”), „Politika zabranjenih poslovnih praksi tvrtke Berkshire Hathaway („BRK PBPP”) i druge politike koje se povremeno mijenjaju i objavljuju na internetu. Trenutačne verzije Kodeksa BRK i BRK PBPP-a dostupne su na internetu na adresi https://www.imc-companies.com/wp-content/uploads/2021/11/Prohibited_Business_Practices_Policy.pdf. Kodeks BRK i politike zajedno s IMC Kompasom i politikama sukladnosti čine minimalne standarde ponašanja koje očekujemo od svakog zaposlenika, rukovoditelja i predstavnika („Kodeksi”).

Od svake tvrtke IMC grupe, čitavog osoblja i svih ovlaštenih lica u ime tvrtke IMC grupe („IMC Član”) očekuje se da će poduzeti stvarne aktivne mjere za primjenu Kodeksa i djelovati s osobnim integritetom, odanošću, vjerodostojnošću, pouzdanošću, uračunljivošću i odgovornošću prema drugima. Svaka članica IMC-a također će morati osigurati da se iste vrijednosti i standardi primjenjuju kada se bave trećim stranama i klijentima („Poslovni suradnici”).

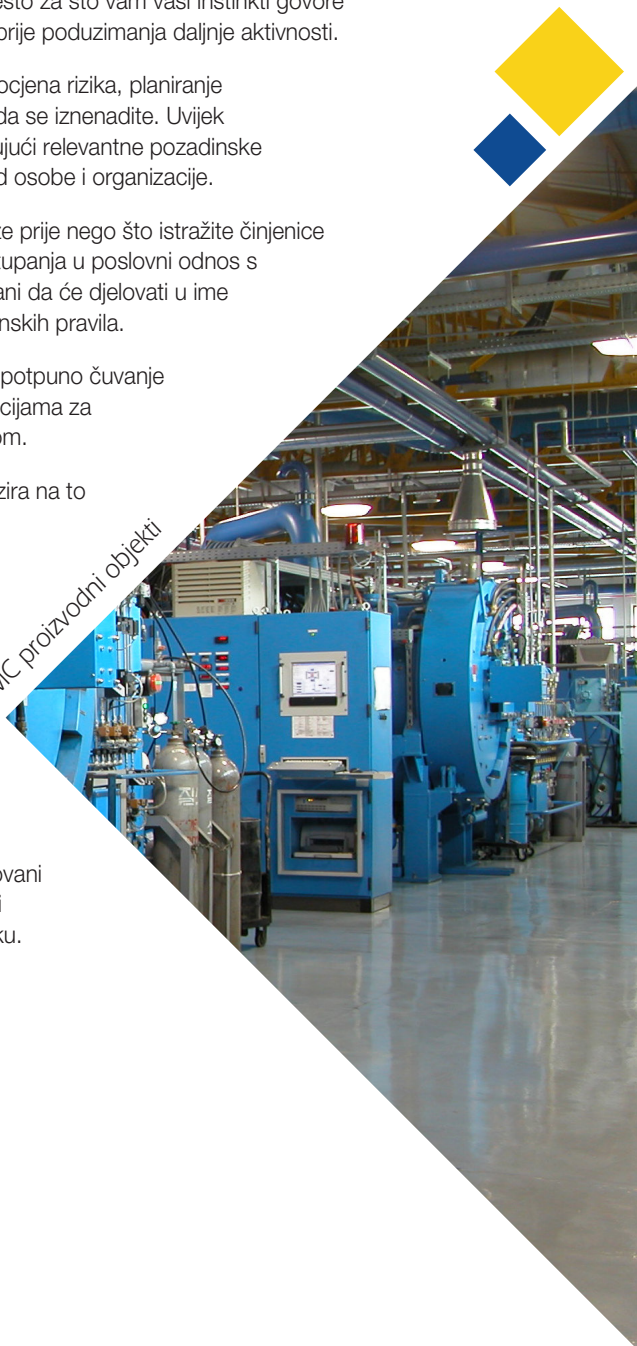
Sjedište tvrtke IMC



Prihvaćamo da se svi rizici ne mogu unaprijed predvidjeti. Kako bi se smanjili učinci takvih rizika, treba slijediti sljedeće smjernice:

- (i) Postavljati pitanja: u većini slučajeva, gotovo je nemoguće planirati sve rizike ili osmisliti konkretna rješenja bez poznavanja svih činjenica i namjeravanog konteksta. Dobra preventivna akcija počinje s jasnom interpretacijom, pažnjom na detalje i planiranjem unaprijed.
- (ii) Vjerujte svojim instinktima: ako osjetite da je nešto neprilično u bilo kojoj transakciji ili aktivnosti, prekinite je i ispitajte. Osobni interesi, privatne koristi i neodgovarajuća uporaba imovine tvrtke ili informacija radi osobnih koristi izvršitelja ili drugih osoba u potpunosti se moraju isključiti i nikad se ne smiju tražiti. Nikada ne postoji opravdanje učiniti nešto za što vam vaši instinkti govore da je neprilično te, u takvim slučajevima, zatražite savjet prije poduzimanja daljnje aktivnosti.
- (iii) Informirajte se o rizicima: provođenje ažurnih redovitih procjena rizika, planiranje poslovnih planova i „provjere pozadine” umanjuju šanse da se iznenadite. Uvijek pazite da znate dovoljno o tome s kime poslujete, uključujući relevantne pozadinske informacije, druge prošle i sadašnje aktivnosti, kao i ugled osobe i organizacije.
- (iv) Provjerite veze: nemojte stvarati dugoročne poslovne veze prije nego što istražite činjenice o identitetu i prethodnom ponašanju treće strane. Prije stupanja u poslovni odnos s trećom stranom, odlučite možete li vjerovati toj trećoj strani da će djelovati u ime IMC-a, pridržavati se svih kodeksa, odluka politike i zakonskih pravila.
- (v) Vodite evidencije: od članova IMC-a očekuje se uredno i potpuno čuvanje korporativnih datoteka kao i točne dokumentacije o financijama za svaku transakciju i poslovanja s bilo kojom trećom stranom.
- (vi) Otkrivanje podataka: vaša su izvješća vrlo važna, bez obzira na to jesu li upućena vašem izravnom upravitelju ili višoj upravi tvrtke IMC. Samo uz precizna izvješća možemo planirati rizike unaprijed ili baviti se situacijama „sive zone”.
- (vii) Potražite pomoć: naš tim za upravljanje provodi politiku „otvorenih vrata”. Dostupni smo za sve vrste pristupa bez obzira na tvrtku, regiju ili zemlju podružnice. Ako smatrate da bi bilo koje pitanje bila bolje ili brže riješeno od strane naših rukovoditelja tvrtke Tefen ili pravnog odjela, očekujemo da odmah prosljedite sve relevantne podatke na našu pozornost.
- (viii) Obuka: Svi timovi članova tvrtke IMC trebali bi biti obrazovani i obučeni za pitanja etike i usklađenosti. IMC Upravljanje i usklađenost pruža redovita ažuriranja i materijale za obuku.

IMC proizvodni objekti



1. Izvješćivanje

Dužnost je svake osobe izvijestiti o stvarnom ili pretpostavljenom prijestupu. Osoba koja podnese izvješće u dobroj vjeri bit će zaštićena od predrasuda ili odmazde uzrokovane izvješćem. O pitanjima koja se odnose na ljudske potencijale i drugim pitanjima povezanim s operativnim poslovanjem trebalo bi izvijestiti izravno rukovoditelja. O nezakonitom i neetičkom ponašanju trebalo bi izvijestiti rukovoditelja i/ili dežurni kontakt za sukladnost BRK-a dostupan na: WWW.BRK-HOTLINE.COM. Ako svoju zabrinutost želite priopćiti usmeno, broj s kojeg možete nazvati iz svoje matične države također možete pronaći na poledini Knjižice s dežurnim kontaktom za etiku tvrtke Berkshire. U slučajevima teških ili osjetljivih izvješća, moguće je podnijeti anonimno izvješće.

2. Nadzor sukladnosti:

IMC zadržava pravo nadzirati uporabu svih informacijskih tehnologija IMC-a u skladu s važećim zakonom. Alate upotrebljava ovlašteno osoblje radi nadzora i praćenja aktivnosti uključujući informacije koje su unesene, primljene, poslone ili pregledane na informacijskim tehnologijama IMC-a. To se odnosi, ali nije ograničeno na, sve sustave informacijskih tehnologija članova IMC-a, sustave za slanje osobnih/privatnih/trenutačnih poruka, sadržaj društvenih mreža te uporabu interneta, u koje se uđe, koji se prime, pošalju ili pregledaju na informacijskim tehnologijama IMC-a.

Vaša uporaba bilo kojeg dijela ili sustava informacijske tehnologije IMC-a odražava vaš pristanak na takav nadzor.

Zahtjevi za informacijama koje se odnose na pretpostavljenu zlouporabu informacijskih tehnologija IMC-a moraju biti upućeni službeniku za sukladnost IMC-a i on ih mora odobriti.

IMC ima pravo pregledati sav sadržaj ili druge informacije pohranjene na mreži IMC-a ili na bilo kojem dijelu ili sustavu informacijskih tehnologija IMC-a u skladu s važećim zakonom.



A Fer poslovanje

1. Zaštita korporativnih sredstava

Predani smo zaštiti privatnosti podataka, korporativne imovine i povjerljivih informacija. Svaka zlouporaba korporativne imovine ili informacija može dovesti u pitanje poslovanje i uzrokovati nepopravljivu štetu, troškove, zakonske postupke, gubitak profita i narušiti naš ugled.

Takvi rizici postoje bez obzira da li predmetna imovina pripada članovima tvrtke IMC ili nekom od naših poslovnih suradnika. Sukladno tome, članovi tvrtke IMC trebali bi ostvariti razumni stupanj skrbi o ograničavanju otkrivanja vlasničkih povjerljivih informacija i sprječavanju zlouporabe i/ili otkrivanja informacija od strane trećih strana.

Očekuje se da će svaki djelatnik IMC-a strogo slijediti IMC pravila i upute vezane uz korištenje računala i internetskih medija.

2. Fer natjecanje i interakcija s trećim stranama

Očekujemo da svi članovi i osoblje IMC-a djeluju poštenim i s punim integritetom. Svjesni smo nedjeljive uzajamne koristi od provođenja dobre vjere u interakciji s trećim stranama.

Tvrtka IMC održava unutarnje kontrole kako bi nadzirala i osigurala da publikacije i materijali IMC-a neće nepravredno kršiti prava trećih strana, te da neće sadržavati nikakve informacije ili reference koje bi mogle dovesti u zabludu.

Bilo kakva manipulacija, skrivanje, pogrešno predstavljanje, poticanje drugih na kršenje obveza povjerljivosti ili bilo koje druge nepravredne konkurentske prakse, nisu u skladu s IMC Kompasom i izričito će biti zabranjeni i strogo će ih izbjegavati svi članovi IMC-a.

3. Točna dokumentacija

Korporativni dokumenti koje donose članovi tvrtke IMC trebaju biti u potpunosti, fer, točni, pravodobni i razumljivi. Očekuje se da će voditelji tvrtke IMC osigurati da tvrtka posluje i zadovoljava važeće propise. Za sve potrebne savjete o takvim pitanjima, svaki voditelj može kontaktirati IMC pravne i/ili financijske timove tvrtke Tefen.

Nijedan dokument, evidencija, zapis ili bilo što drugo čime se odražava bilo kakav događaj ne smije se nikada krivotvoriti, „antidatirati“, „ponovno izraditi“ ili naknadno promijeniti, zbog bilo kojeg razloga. Sve transakcije moraju se pravodobno, dosljedno i točno zabilježiti u smislu količine, računovodstvenog razdoblja, svrhe i računovodstvene klasifikacije i moraju imati biti odgovarajuće odobrene. Nije dopušteno tajno ili nezabilježeno stvaranje ili zadržavanje sredstava ili imovine i nije dopušteno stvaranje ili zadržavanje računovodstvenog salda koji nema prateću dokumentaciju, u cijelosti ili djelomično je fiktivan ili se ne temelji razumno na činjenicama. Nije dopušteno pisati čekove na „gotovinu“, na „donositelja“ ili opunomoćenike treće strane koji se odnose na stranu koja ostvaruje pravo na isplatu. Osim dokumentiranih transakcija male novčane vrijednosti, nisu dopuštene novčane transakcije ako nisu potkrijepljene potvrdom s potpisom primatelja, a primatelj je strana s kojom je relevantna podružnica zaključila pisani ugovor.

Naši interni umreženi sustavi omogućuju pojedinačno praćenje stvarnog vremena. To omogućuje upravi da provede široko dugoročno poslovno planiranje, raspodjelu resursa i spriječi i minimizira neovlašteno ili neodgovarajuće poslovanje.

4. Bez sukoba interesa, bez insajderskog trgovanja, bez koruptivnih postupaka

Informacije koje nisu javne ni pod kojim okolnostima ne smiju se dijeliti s trećim stranama, osim ako ih je odobrilo rukovodstvo IMC-a. Među drugim važnim razlozima, to se radi da bi se spriječio bilo kakav nehotičan rizik od „trgovanja povlaštenim informacijama” kod vrijednosnih papira i druge „loše odluke” s bilo čije strane. Nijedan član IMC-a ne smije se koristiti informacijama koje nisu javne dobivene od IMC-a ili kao rezultat radnog odnosa u IMC-u, u svrhu osobne koristi ili u svrhu osobne koristi drugih osoba putem trgovanja vrijednosnim papirima ili na drugi način.

Očekuje se da će svaki član IMC-a izbjegavati i spriječiti situacije u kojima privatni interesi osobe mogu biti u sukobu s interesima IMC-a. Bilo kakve osobne veze ili povezanosti trebaju biti unaprijed prijavljene upravi.

Očekujemo da svi oni koji su angažirani članovi IMC-a, bilo djelatnici, službenici ili vanjski konzultanti, pružaju svoje usluge objektivno, istinito i najbolje moguće prema njihovim sposobnostima i stručnoj osposobljenosti. Isto tako, očekujemo da i naši poslovni suradnici poduzmu pozitivne mjere za obvezivanje bilo koje treće strane koje mogu biti povezane s IMC Groupom, na neki način ili koje mogu dobiti IMC Grupne informacije u tijeku poslovanja, kako bi se promatrale i spriječile bilo kakav odnos insajdera ili nepravilnih aktivnosti kao posljedica sukobljenih interesa.

Svi članovi IMC-a predani su lokalnim, globalnim i američkim „protumonopolskim” i „protukorupcijskim” pravnim i etičkim standardima uključujući Zakon o koruptivnim praksama u inozemstvu („FCPA”). Za više podataka o FCPA-u vidjeti BRK PBPP.

Članovima IMC-a zabranjeno je uključivanje u bilo kakve aktivnosti koje mogu:

- (i) Zabranjenih poslovnih aranžmana poput monopola, kartela ili trustova.
- (ii) Utjecati na vladinog ili javnog dužnosnika, političkog kandidata, bilo koju političku stranu, bilo kojeg službenika ili zaposlenika javne međunarodne organizacije kao što su Ujedinjeni narodi, Svjetska banka ili član bilo koje kraljevske obitelji ili bilo kojeg službenika ili zaposlenika poduzeća koje je u vlasništvu vlade ili ga vlada nadzire (kao što su tvrtke u vlasništvu države, automobilske tvrtke i bolnice).
- (iii) Osiguranja neprilične prednosti od strane vlade ili javnog službenika.
- (iv) Nedozvoljeno ili koruptivno utjecati na postupak donošenja odluke vlade ili javnog dužnosnika.
- (v) Nedozvoljeno ili koruptivno osigurati posao kao rezultat utjecaja na vladu ili javne dužnosnike.

Pokretanje IMC kampanje za vodeće korisnike i distributere



IMC primjenjuje potpunu zabranu koruptivnih praksi. To obuhvaća sve slučajeve „namjernog zatvaranja očiju” ili druge aktivnost radi zaobilaženja ili izbjegavanja djelovanja u skladu sa zakonom. Nije dopušteno koristiti treće strane za obavljanje radnji koje IMC zabranjuje svojim zaposlenicima, izravno ili neizravno.

Izričito zabranjujemo, izravno ili neizravno putem svojih poslovnih suradnika ili ostalih trećih strana, bilo kakve ponude, plaćanja, gotovinske prijenose i novčane poklone te davanje drugih pogodnosti ili bilo kakvu drugu vrijednost (ili ovlaštenje za njih) s koruptivnom namjerom da se ostvari „nešto zauzvrat”, („quid pro quo”) ili se osigura bilo kakva poslovna prednost za bilo koju osobu, neovisno o tome je li primatelj vladin dužnosnik.

Dopuštena plaćanja javnim službenicima izričito su zabranjena čak i ako su prihvatljiva prema lokalnim zakonima. Nijedan član IMC-a ili poslovni suradnik odnosno zastupnik treće strane ne smije sudjelovati u bilo kakvom plaćanju takve vrste.

Plaćanja poslovnim suradnicima, zastupnicima treće strane ili posrednicima trebalo bi obavljati samo u državi u kojoj ta strana obavlja usluge ili u državi, ako se razlikuje, u kojoj ta strana ima sjedište. Praksa prenošenja sredstava na račune u državama koje nisu države u kojima se obavljaju usluge ili se u njima ne nalaze sjedišta poslovnih suradnika, zastupnika treće strane ili posrednika nije dopuštena osim ako odgovarajuća strana navede valjani poslovni razlog i odgovarajuću prateću dokumentaciju, a transakcije odobri ovlašteni službenik za sukladnost tvrtke IMC.



C Motivacijom do izvrsnosti Dobro upravljanje poslovanjem

Kao multinacionalna grupa, potičemo članove IMC-a da promoviraju lokalnu raznolikost rada i jednake mogućnosti, u skladu s lokalnim zakonima o radu. Vjerujemo u motivaciju naših timova za izvrsnost u svojim zadacima i na vlastitim pravcima za karijeru.

Cilj nam je pružiti našim djelatnicima prednosti izvan minimalnih zakonskih zahtjeva, kako bi se osiguralo da su motivirani da se usredotoče na svoj rad. Naši odjeli za ljudske resurse i sigurnost redovito surađuju na poboljšanju internih pravila za grupu, osiguravajući siguran radni okoliš bez opasnosti i bez uznemiravanja.

IMC potiče razvoj kolegijalnih, poštovanih i profesionalnih odnosa među svojim djelatnicima. IMC se zalaže za sprječavanje slučajeva favoriziranja, maltretiranja, zlostavljanja i seksualnog uznemiravanja. Za takve slučajeve imamo nultu toleranciju. Oni će biti istraženi i mogu rezultirati disciplinskim postupcima, kao i pravnim posljedicama.

Kao predvodnici globalne metaloprerađivačke industrije, IMC Grupa primjenjuje najviše priznate standarde te održava sustave upravljanja i programe namijenjene zdravlju i sigurnosti te zaštiti okoliša. Članovi IMC-a od prestižnih međunarodnih organizacija za certifikaciju dobili su potvrdu o punoj sukladnosti sa sljedećim standardima: AS 9100 Rev D, ISO 9001:2015, ISO 14001:2004, ISO 45001:2018 i ISO 50001:2018.

D Odnosi s našim poslovnim suradnicima

1. Događaji s poslovnim suradnicima

Kao dio strateške marketinške prakse, organiziramo tehničke radionice i/ili marketinške prezentacije („Događaji”) za svoje osoblje i/ili poslovne suradnike. Pozivi na takve događaje trebali bi biti u skladu sa smjernicama IMC-a i utvrđenim praksama. Svaki poziv trebao bi biti transparentan i naslovljen na uzvanikovog poslodavca. Ne odstupajući od smjernica IMC-a i utvrđenih praksi, potrebno je pisano prethodno odobrenje službenika za sukladnost prije nego što se poziv smije proširiti na bilo koju osobu koja je visokopozicionirani vladin dužnosnik, politički kandidat, vođa bilo koje političke stranke ili bilo kakav dužnosnik javne međunarodne organizacije kao što su Ujedinjeni narodi ili Svjetska banka ili član bilo koje kraljevske obitelji.

Za mjesta, sadržaje, sudionike i svrhe svih događaja za koje se može smatrati da izlaze iz okvira razumne zajedničke industrijske prakse ili bi mogli biti namijenjeni za bilo koju svrhu koja nije povezana s proizvodima ili poslovanjem IMC-a potrebno je dopuštenje rukovodstva i odobrenje službenika za sukladnost tvrtke IMC.

2. Pokloni i darovi

Članovi i zaposlenici IMC-a ne smiju nuditi niti primati bilo kakve darove, plaćanja, usluge, razonodu ili druge darove („Darovi”), u naravi ili drugom u obliku, ako nisu nominalne vrijednosti te nisu razumni kad se razmotre sve relevantne okolnosti. Svrha darova ne smije biti potaknuti ili na drugi način utjecati na primatelja da zauzvrat nešto učini ili se suzdrži zauzvrat nešto učiniti. Darovi ne bi trebali biti ekstravagantni i ne bi trebali dovesti u neugodnu situaciju osobu koja ih daje i/ili prima i/ili bilo kojeg člana IMC-a, neovisno o tome jesu li objavljeni. Od službenika za sukladnost IMC-a potrebno je dobiti pisano prethodno odobrenje prije davanja bilo kakvog dara bilo kojoj osobi koja je visokopozicionirani vladin dužnosnik, politički kandidat, vođa bilo koje političke stranke ili bilo kakav dužnosnik javne međunarodne organizacije kao što su Ujedinjeni narodi ili Svjetska banka ili član bilo koje kraljevske obitelji.

A E Jedinstvena globalna usklađenost

1. Kontrole trgovanja

Kao multinacionalna grupa s poslovnim aktivnostima na različitim svjetskim tržištima, članovi IMC-a moraju priznati, istražiti i preuzeti odgovornost za potpuno poštivanje relevantnih zakona i propisa, u pismu i u duhu.

Od naših se rukovoditelja očekuje da postupaju s razumnom brigom i savjetuju se s timom za sukladnost u slučajevima potrebe ili nejasnoća u ispunjavanju zakonskih i regulatornih obveza. Istraga i savjetovanje mogli bi biti potrebni u pogledu relevantnih trgovinskih nadzora. To mogu biti važeći propisi u mjestima poslovanja člana IMC-a, Sjedinjenim Državama i/ili u odgovarajućem mjestu poslovanja poslovnog suradnika koje je potrebno utvrditi i potrebno ih se pridržavati.

Svaki član IMC-a trebao bi marljivo slijediti postupak propisan za ocjenjivanja, pregleda, dozvole, licence, odobrenja i/ili dodjele ovlasti, uključujući bez ograničenja postupak propisan zakonima i propisima koji se odnose na uvoz i izvoz, carinske propise, porezne propise i bilo koje druge važeće zahtjeve trgovinskih tijela nadzora.

Politika je tvrtke IMC u potpunosti se pridržavati svih važećih zakona SAD-a protiv bojkota. Nijedan zaposlenik IMC-a ne smije poduzimati bilo kakvu radnju kojom se, izravno ili neizravno, podupire bojkot Izraela ili bilo koji drugi inozemni bojkot koji ne sankcioniraju Sjedinjene Države.

Politika je IMC-a u potpunosti se pridržavati zakona SAD-a o nadzoru uvoza i izvoza koji se odnosi na robu, softver i tehnološke/tehničke podatke i pružanje s tim povezanih obrambenih usluga stranim osobama/državljanima. Nijedan član IMC-a ne smije biti uključen u bilo koju transakciju koja čini povredu politika i postupaka IMC-a za nadzor izvoza, BRK PBPP-a ili važećih zakona i propisa.



2. Sankcije vanjske politike

Svaki član IMC-a mora se strogo pridržavati svih važećih gospodarskih i trgovinskih sankcija i programa embarga prema zakonu SAD-a, lokalnim zakonima, rezolucijama Ujedinjenih naroda i bilo kojih drugih važećih zakona i propisa. To znači da nijedan član IMC-a ne smije biti uključen u bilo kakve transakcije, izravno ili neizravno, koje uključuju Kubu, Iran, Sjevernu Koreju, Siriju, Venezuelu ili regiju Krima u Ukrajini, ili bilo koju državu ili regiju na koju se odnose ograničenja prema važećim lokalnim ili drugim zakonima. Za dodatne smjernice o sankcijama inozemne politike vidjeti BRK PBPP.

Transakcije s Rusijom. Kao rezultat opsežnog programa gospodarskih sankcija SAD-a protiv Rusije, nikakva roba, softver ili tehnološki/tehnički podatci američkog podrijetla (zajedničkog naziva „stavke”) na koje se primjenjuju zakoni i propisi SAD-a o nadzoru izvoza zajedničkog naziva „stavke iz SAD-a”) ne smiju se izvoziti, ponovno izvoziti, prodavati ili isporučivati kupcima koji se nalaze u Rusiji, izravno ili neizravno (uključujući putem distributera, trgovaca, zastupnika, prodajnih zastupnika ili ostalih posrednika treće strane ili poslovnih suradnika neovisno o tome gdje se nalaze). Ako smatrate da transakcija s Rusijom može uključivati stavke iz SAD-a, potrebno je odmah obavijestiti službenika za sukladnost tvrtke IMC, a transakcija se ne smije nastaviti bez njegova/njezina prethodnog odobrenja.

IMC Hanjin Skladište u Seoulu



Transakcije s Venezuelom. Zbog stalnih i povećanih zabrinutosti vlade SAD-a u pogledu političkih i društvenih kretanja u Venezueli, Ured za nadzor inozemne imovine Ministarstva financija SAD-a („OFAC“) i druge savezne agencije razvile su i provele programe sankcija za razne specifične industrije, vladine agencije i fizičke osobe te posebno utvrđene fizičke i pravne osobe. Kad se razmotre u svojoj širini i složenosti, razni programi sankcija de facto čine embargo na Venezuelu. Kao posljedica navedenoga, IMC ima politiku o neposlovanju s Venezuelom, odnosno s fizičkim ili pravnim osobama koje čine vladu Venezuele.

Radi sukladnosti s prethodno navedenim zakonima i programima sankcija, nijedan član IMC-a ne smije se upuštati u bilo kakvu prethodno opisanu transakciju ili ponašanje za koje je poznato da uključuje Venezuelu, izravno ili neizravno, bez prethodnog savjetovanja sa službenikom za sukladnost IMC-a.

Transakcije s određenim blokiranim fizičkim osobama, pravnim osobama i skupinama. Sjedinjene države i druge zemlje u kojima IMC posluje imaju razne popise ograničenih/uskraćenih strana kojima se članovima IMC-a može zabraniti ili ograničiti uključivanje u transakcije sa stranama navedenima na tom popisu te poslovnim subjektima koji su u vlasništvu takvih strana ili ih one nadziru. Takvi popisi mogu se izdavati, ažurirati i/ili opozvati (ponekad čak i nekoliko puta tjedno) i objaviti mrežno ili u tiskanom obliku. Najveći i najrestriktivniji popis SAD-a je Popis posebno označenih državljana i blokiranih osoba („SDN“) koji vodi OFAC. Sve moguće transakcije ili poslovi sa stranom utvrđenom na SDN-u ili u bilo kojem drugom popisu koji vodi OFAC (uključujući strane koje su konstruktivno blokirane zbog pravila OFAC-a od 50 posto), izravno ili neizravno, potrebno je odmah prijaviti službeniku za sukladnost IMC-a i ne smiju se nastaviti bez njegova/njezina prethodnog odobrenja.

Za sve članove IMC-a, nijedna osoba iz SAD-a, proizvod američkog podrijetla ili američki dolar ni pod kojim uvjetima neće biti uključen u bilo koju transakciju ili poslovanje s fizičkom osobom, pravnom osobom, zrakoplovom ili plovilom na koje se primjenjuju gospodarske sankcije SAD-a (uključujući SDN-e i SSI-e). U te svrhe, izraz osoba iz SAD-a uključuje bilo kojeg državljana SAD-a, osobu s trajnim boravištem u SAD-u (nositelji zelene karte), bilo koju osobu fizički prisutnu u SAD-u neovisno o useljeničkom statusu, bilo koju pravnu osobu, banku ili drugu financijsku instituciju ustrojenu prema zakonima SAD-a (uključujući inozemne podružnice) ili bilo koju osobu na koju se na drugi način primjenjuje nadležnost SAD-a (npr. osobe koje upotrebljavaju sredstva trgovine među saveznm državama kao što je internet ili druge komunikacijske usluge).

Prije uključivanja u bilo koju transakciju, članovi IMC-a trebali bi provesti primjenjivu provjeru stranaka, mjere dubinske analize i odgovarajuću istragu prije ulaska u posao s trećom stranom (uključujući prodavatelje i kupce te druge poslovne suradnike) kako bi bili sigurni da se na takve strane ne primjenjuju sankcije ili da nisu povezane s bilo kojom pravnom ili fizičkom osobom na koju se sankcije primjenjuju.

Nadalje, nijedan član IMC-a ne smije omogućavati bilo kakvu transakciju s bilo kojom državom ili regijom na koju se sankcije primjenjuju, ili poduzimati bilo koju aktivnost koja će uzrokovati ili bi mogla uzrokovati uključenost osobe iz SAD-a u omogućavanje bilo koje takve transakcije. „Omogućavanje“ uključuje bilo kakvu neovlaštenu aktivnost osobe iz SAD-a kojom se pomaže ili podupire trgovinska aktivnost bilo koje osobe na koju se primjenjuju sankcije. Na primjer, informacije o koje osoba iz SAD-a uputi osobi koja nije iz SAD-a, a odnose se na mogućnost poslovanja s nadležnošću na koje se primjenjuju sankcije, ili traženje informacije od osobe iz SAD-a o transakciji koja uključuje sankcionirane strane može se smatrati zabranjenim omogućavanjem prema važećem programu sankcija OFAC-a. Priroda gospodarskih i trgovinskih sankcija vrlo je široka, posebno programi SAD-a prema kojima se zabrane ili drugi rizici sankcija mogu ekstrateritorijalno proširiti na ponašanje inozemnih osoba ako su u transakciju uključeni subjekti sankcija.

Članovi IMC-a trebali bi se posavjetovati s timom za sukladnost ako postoji zabrinutost u pogledu sankcija ili ako postoje bilo kakva pitanja ili su potrebna pojašnjenja o njihovoj sukladnosti s obvezama povezanim sa sankcijama koje su dio inozemne politike.



INTEGRITET

USKLAĐENOST

UGLED

VJERNOST

PREDANOST

ETIKA

POŠTENJE

SURADNJA

ČAST

PREDANOST

VRIJEDNOSTI

POVJERENJE

ETIKA

VRIJEDNOSTI

ČAST

PREDANOST